

T. C.
İSTİNYE ÜNİVERSİTESİ
ULUSLARARASI İLİŞKİLER DAİRE BAŞKANLIĞI

ÖĞRENİM HAREKETLİLİĞİ PROGRAMI (GİDEN ÖĞRENCİ)

MOBILITY FOR STUDIES PROGRAM (OUTGOING)

➤ HAREKETLİLİK ÖNCESİ (BEFORE MOBILITY)

Öğrenim Sözleşmesi (Hareketlilik Öncesi): Erasmus Fakülte Koordinatörünün denetiminde doldurulması ve imza süreci tamamlandıktan sonra Erasmus Ofisi'ne teslim edilmesi gerekmektedir.

Learning Agreement (Before Mobility): It must be filled under the supervision of the Erasmus Faculty Coordinator and submitted to the Erasmus Office after the signature process is completed.

Davet/Kabul Mektubu: Erasmus Ofisi tarafından karşı kuruma resmi olarak bildirdikten sonra karşı kurum sizi kabul ettiğine dair imzalı ve mühürlü bir kabul mektubu gönderir.

Invitation/Acceptance Letter: After the Erasmus Office officially nominates you to the host institution, the host institution sends a signed and stamped acceptance letter indicating that they accept you.

Vize Yazısı: Kabul mektubunuzu Erasmus Ofisi'ne teslim ettikten sonra, vize işlemlerinizi için Turna Portal üzerinden vize destek mektubu talebinde bulunabilirsiniz.

Visa Letter: After submitting your acceptance letter to Erasmus Office, you can request a visa letter through Turna Portal for your visa procedures.

Ders Tanıma Formu: Öğrenim Sözleşmenizin imza süreci tamamlandıktan sonra Ders Tanıma Formunun imzalı hali ofisimize teslim edilmelidir.

Course Recognition Form: The signed version of the Course Recognition Form must be delivered to our office after the signature process of your Learning Agreement is completed.

Seyahat Sağlık Sigortası: Katılımcının temel masraflarının başka bir AB ülkesinde bulunduğu süre boyunca karşılanmasını sağlayan sigortadır. Hareketlilik tarihlerinizi kapsayan seyahat sağlık sigortasının bir kopyası ofisimize teslim edilmelidir.

Travel Health Insurance: It is the insurance that ensures that the participant's basic expenses are covered during their stay in another EU country. A copy of your travel insurance that covers your mobility period must be submitted to our office.

T. C.
İSTİNYE ÜNİVERSİTESİ
ULUSLARARASI İLİŞKİLER DAİRE BAŞKANLIĞI

Euro Hesabı: Hibe ödemenizin (toplam hibe miktarının %80'i) yapılabilmesi için Yapı Kredi Bankası'ndan bir Euro hesabı açılması ve hesap bilgilerinizin yer aldığı sayfanın bir kopyasının Erasmus Ofisi'ne teslim edilmesi gerekmektedir.

Euro Bank Account: In order for us to make your grant (80% of the total grant) payment, you need to open a Euro account at Yapı Kredi and submit a copy of the page with your account information to Erasmus Office.

Pasaport Kimlik ve Vize Sayfalarının Fotokopisi: Vize süreci öğrencilerimizin kendi sorumluluğunda olup vize işlemlerinizi tamandıktan sonra pasaportunuzun kimlik ve vize sayfasının fotokopisi ofisimize teslim edilmelidir.

Copies of Passport Identity and Visa Pages: A copy of your passport identity and visa page must be submitted to our office after your visa procedures are completed. The visa process is under the responsibility of our students.

Konaklama Formu: Karşı kurum ile konaklama seçeneklerini görüştükten sonra kalacağınız konuta, yurda, otele vb. ait belge ofisimize teslim edilmelidir. Konaklama işlemleri tamamen öğrencinin kendi sorumluluğundadır.

Accommodation Form: After discussing the accommodation options with the host institution, you need to submit the information of the house, dormitory, hotel etc. to our office. Kindly be informed that accommodation procedures are the students' own responsibility.

Uçuş Bilgileri: Hareketliliğe katılım sağlayacağınız ülkeye seyahatiniz için temin etmiş olduğunuz uçak bileti/rezervasyon belgesi dosyanıza eklenmelidir.

Flight Details: The flight ticket/reservation document you have provided for your travel to the country where you will participate in the mobility must be added to your file

Hibe Sözleşmesi: Yukarıdaki evrakların tamamlanmasından sonra bir Hibe Sözleşmesi imzalanacaktır.

Grant Agreement: After the steps above are completed, a Grant Agreement will be signed.

Feragat Dilekçesi: Hareketlilikten vazgeçmeniz durumunda imzalı bir dilekçenin Erasmus Ofisi'ne teslim edilmesi gerekmektedir.

Waiver Petition: If you give up on your right for the mobility, you are submit a petition to the Erasmus Office.

T. C.
İSTİNYE ÜNİVERSİTESİ
ULUSLARARASI İLİŞKİLER DAİRE BAŞKANLIĞI

➤ HAREKETLİLİK SIRASI (DURING MOBILITY)

Varış Formu: Misafir olunan üniversiteye vardıktan sonra, ilgili form misafir olunan kurumun Erasmus Ofisi tarafından doldurularak imzalı/kaşeli bir şekilde erasmus@istinye.edu.tr adresine gönderilmelidir.

Arrival Form: Upon arrival at the host university, the relevant document must be filled in by the host institution's Erasmus Office and sent to erasmus@istinye.edu.tr

Öğrenim Sözleşmesi (Hareketlilik Sırası): Karşı kurumda almış olduğunuz dersin/derslerin açılmaması, ya da farklı sebepler ile alınan dersi/dersleri bırakmak istemeniz durumunda hareketlilik sırasında ders ekleme-bırakma işlemi yapılabilmektedir. Bu işlemler Öğrenim Sözleşmenizin "During Mobility" kısmında yapılmalıdır ve ilgili belge imza süreçleri tamamlanarak ofisimize iletilmelidir

Hareketliliğiniz sırasında staj programınızda herhangi bir değişiklik olmadıysa During Mobility kısmının doldurulmasına gerek bulunmamaktadır.

Learning Agreement (During Mobility): If the relevant course is not opened or if you want to leave the course(s) taken for different reasons during your mobility, the course adding and dropping process can be done. The changes in these courses should be recorded in the "During Mobility" section of your Learning Agreement and the signature processes in the document should be completed.

There is no need to fill in the During Mobility section if there is no course revision.

Katılım Sertifikası: Katılım sertifikası karşı kuruma imzalatılıp kaşetildikten sonra ofisimize teslim edilmelidir. İlgili belge karşı kurumun akademik takvimi dikkate alınarak hazırlanmalıdır.

Certificate of Attendance: The Certificate of Attendance must be submitted to our office after it is signed and stamped by the host institution. The relevant document should be prepared based on the academic calendar of the host institution.

➤ HAREKETLİLİK SONRASI (AFTER MOBILITY)

Öğrenim Sözleşmesi (Hareketlilik Sonrası): Hareketliliğiniz tamamlandıktan sonra ders eşleşmelerinin son hali, Öğrenim Anlaşmasının (Learning Agreement) "After Mobility" kısmında belirtilmeli ve belgenin imza süreçleri tamamlanmalıdır.

Learning Agreement (After Mobility): After your mobility is completed, the final version of the course equivalencies should be specified in the "After Mobility" section of the Learning Agreement and the signature processes of the document should be completed.

T. C.
İSTİNYE ÜNİVERSİTESİ
ULUSLARARASI İLİŞKİLER DAİRE BAŞKANLIĞI

Transkript: Karşı kurumdan aldığınız dersleri gösteren imzalı/mühürlü transkriptin süreci uzatmaması için ilgili üniversiteden ayrılmadan temin edilmesi önerilir. Transkriptiniz kurumdan ayrılış zamanınızda hazır değil ise, transkriptinizin en kısa sürede karşı kurumdan resmi bir e-posta ile talep edilmesi ve Erasmus Ofisi'ne teslim edilmesi gerekmektedir.

Transcript: It is recommended to get a signed/stamped transcript showing the courses you have taken from the host institution before leaving the relevant university in order not to prolong the process. If your transcript is not ready at the time of departure, it must be submitted to Erasmus Office as soon as possible by contacting the host institution on an official e-mail.

Pasaport Giriş-Çıkış Sayfaları: Ülkeye girişinizi ve ülkeden çıkışınızı gösteren sayfaların kopyası teslim edilmelidir.

Entry/Exit Stamps on Your Passport: Copies of the pages showing your entry and exit from the country must be submitted.

Nihai Form: Hareketlilik sonrasında Avrupa Komisyonu tarafından ofisimize başvuru sırasında vermiş olduğunuz e-posta adresine otomatik olarak bir form gönderilecektir. İlgili form eksiksiz olarak doldurulmalıdır.

Final Form: After the mobility, a form will be automatically sent by the European Commission to the e-mail address you have given to our office during the application. The relevant form must be filled in completely.

Katılımcı Raporu: Programdan faydalanmak isteyen diğer adaylara yol göstermesi için yurtdışı deneyimlerinizi eğlenceli fotoğraflarla destekleyebileceğiniz tek sayfalık bir rapor hazırlamanız beklenmektedir.

Participant Report: In order to guide other candidates who want to benefit from the program, you are expected to prepare a one-page report about your experiences abroad and you can support your report with some entertaining photographs.